



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
Room 100,
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6
Bid Fax: (204) 983-0338

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Western Region
Room 100
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6

Title - Sujet Water Testing	
Solicitation No. - N° de l'invitation W4M00-17C742/A	Amendment No. - N° modif. 005
Client Reference No. - N° de référence du client W4M00-17C742	Date 2017-08-23
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$WPG-119-10253	
File No. - N° de dossier WPG-7-40011 (119)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-08-28	Time Zone Fuseau horaire Central Daylight Saving Time CDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Zdan, Tyler	Buyer Id - Id de l'acheteur wpg119
Telephone No. - N° de téléphone (204) 509-5743 ()	FAX No. - N° de FAX (204) 983-7796
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: See Herein	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

This amendment, No. 005, is raised to address the following questions in regards to solicitation W4M00-17C742/A as follows:

Q1: Regarding the required parameters in item A1: What tables are required?

A1: Tables 1, 2 and 3 are required.

Q2: Can you please provide the parameters for testing "solvents"? Please see the question below, from a previous amendment, for reference.

Question 2: Regarding Annex B, Tables 1-4:

- a. For item B16 – please define what parameters must be reported for "Solvents". This question was previously asked but requires clarification as the parameters required to report were not defined. Please list the parameters that are required.

Answer: There is a high probability that the solvents to be tested for cannot be identified by the client department. The Contractor must have the ability to do a wide range of testing for solvents, as hazardous solvents could be missed if the focus is only on specific solvents.

A2: The testing parameters for solvents are as follows:

- Oil and Grease in Water (FTIR)
- Benzene, Mac .005 PPM
- Toluene, Mac .06PPM
- Ethylbenzene Mac .014 PPM

**** ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED. ****